

Ministère de l'Industrie
et de l'artisanat

Comptabilité

27-10-1988

DOUJ
00313

REPVBLIQUE RWANDAISE

MINISTERE DE L'INDUSTRIE
ET DE L'ARTISANAT
D.P. 73 KIGALI

Kigali, le

27 OCT. 1988

Note à Monsieur l'Ordonnateur-
Trésorier du Rwanda par Comptable
KIGALI

N° 0034..... autorisé

Pour l'Ordonnateur - Trésorier
du Rwanda
Le Directeur de l'Ordonnance

Monsieur l'Ordonnateur-Trésorier,
28 OCT. 1988

Il y a lieu de payer aux agents ci-après à titre d'indemnités de restaurant, conformément à l'A.M. n°09/06 du 6/1/1987 du Ministre de la Fonction Publique et de la Formation Professionnelle, le montant indiqué en regard de chacun pour une mission à l'intérieur du pays.....; suivant les ordre de mission en annexe.

Noms & Prénoms	Jours	Taux	Montant
NIYITEGEKA Daphrose	2	2500	5000 ✓ 1250
	1	1250	1250 ✓ 250
MANZI Taye Théoneste	2	2500	5000 ✓ 1250
	1	1250	1250 ✓ 250
MBONIGABA Juvénal	2	1250	2500 ✓ 625
	1	625	625 ✓ 3125.
			15.625 ✓

✓ vérification, approbation et imputation
charge de 18M703872
Engagement n° 54 du 24/10/88
Gestionnaire des Crédits du Serm
Abuly

✓ KAMANZI 28/10/88

VISA DE L'INSPECTION GENERALE
DES FINANCES

Kigali, le 25 OCT. 1988

Certifié sincère et véritable et arrêté à la somme de Quinze mille six cent vingt cinq francs rwandais

Pour acquit ce 28
10
1988

Vu pour approbation :
Le Directeur Général de l'Artisanat
et des PME

KAMANZI Callixte

LE GESTIONNAIRE DES CREDITS AU
MINISTERE DE L'INDUSTRIE ET DE
L'ARTISANAT

BUHIGIRO Alphonse.

Abuly

Ministère de l'Industrie
et de l'artisanat

Rapport

1986

Doc. 1
page 15

LISTE DE PAIE

Personnel Sous Contrat

Service de
Préfecture de

Mois de Août 1955 Période du 01 au

Noms et Prénoms	Fonction	1		2		3		4		5		6		7		8		9		10		11		12		13		14		15		16		17	
		Salaire de base	Indemnités diverses	Prime	S/total calcul pension	Pension patronale 3% col. 6	Pension personnelle 3% col. 6	Risques professionnels 2% col. 6	Total imposable	Soins de santé	Taxe professionnelle	Amende /	Général	1	2	Avance	3	Prêt	Retenues	Net à payer	Signature														
1 YOUNG EMMANUEL	Chercheur	22.901				23.901	2	23.901	719	719	400		133	23.109	1.004			7.770		13.397															
2 MUSONDOUZI VICTOR	Administrateur	19.000				19.000	2	19.000	227	227	300		133	19.150	1.076	50		220		15.540															
3 MUSONDOUZI ANDRÉ	Administrateur	12.710				12.710		12.710	531	531	354		133	17.010	1.450					15.406															
4 YOUNG EMMANUEL	Administrateur	16.693				16.693	4	16.693	301	301	334		133	16.000	1.437	50		9.930		9.516															
5 MUSONDOUZI EUGÈNE	Administrateur	16.372				16.372	5	16.372	491	491	327		100	15.777	969	90				10.298															
6 MUSONDOUZI J. S. SEBASTIEN	Administrateur	17.194				17.194	4	17.194	316	316	344		133	16.345	1.161	50		5.000		10.314															
7 MUSONDOUZI JEAN	Administrateur	16.371				16.371	4	16.371	491	491	327		100	15.772	1.373	50		5.000		6.013															
8 MUSONDOUZI MARIE	Administratrice	16.341				16.341	5	16.341	499	499	333		100	15.034	965	50				14.392															
9 MUSONDOUZI GENEVIEVE	Administratrice	16.371				16.371	4	16.371	499	499	333		100	15.034	965	50				14.392															
10 MUSONDOUZI PETRUS	Administrateur	16.479				16.479	3	16.479	494	494	330		100	15.027	1.104	50		6.000		7.143															
11 MUSONDOUZI JEANNE	Administratrice	15.303				15.303	5	15.303	460	460	310		100	15.300	914	50				7.104															
12 MUSONDOUZI THOMAS	Administrateur	15.305				15.305	5	15.305	460	460	310		100	15.300	914	50				10.630															
13 MUSONDOUZI JEAN	Administrateur	15.305				15.305	5	15.305	460	460	310		100	15.300	914	50				11.000															
14 MUSONDOUZI ALBERT	Administrateur	15.310				15.310	5	15.310	466	466	314		100	15.202	1.270	50				11.270															
15 MUSONDOUZI GERARD	Administrateur	15.311				15.311	5	15.311	466	466	314		100	15.000	1.107	50				12.000															
16 MUSONDOUZI ANTHONY	Administrateur	15.347				15.347	5	15.347	467	467	315		100	15.073	1.053	50				12.000															
17 MUSONDOUZI JEAN	Administratrice	15.707				15.707		15.707	473	473	319		100	15.700	1.053	50				12.000															
18 MUSONDOUZI JEANNE	Administratrice	15.710				15.710		15.710	473	473	319		100	15.700	1.053	50				12.000															
19 MUSONDOUZI JEANNE	Administratrice	14.803				14.803		14.803	443	443	296		100	14.770	1.169	50				12.000															
20 MUSONDOUZI CHARLOTTE	Administratrice	15.113				15.113		15.113	453	453	328		100	14.333	1.211	50				12.000															
21 MUSONDOUZI JEANNE	Administratrice	14.966				14.966		14.966	449	449	309		100	14.109	1.183	50				12.000															
22 MUSONDOUZI JEANNE	Administratrice	15.074				15.074		15.074	449	449	309		100	14.109	1.183	50				12.000															
23 MUSONDOUZI JEANNE	Administratrice	15.074				15.074		15.074	449	449	309		100	14.109	1.183	50				12.000															
24 MUSONDOUZI JEANNE	Administratrice	15.309				15.309		15.309	466	466	314		100	14.937	933	50				12.000															
25 MUSONDOUZI JEANNE	Administratrice	15.309				15.309		15.309	466	466	314		100	14.937	933	50				12.000															
TOTAL		370.051				300.001		300.001	11.615	11.615	27.432		650	60.350	24500	600																			

Vu pour vérification, approbation
Imputation à charge de l'article
Inscrit sous poste n° du
Kigali, le
Le (sous) Gestionnaire des crédits

Vu pour accord,
Le Chef de Service


Total à imputer =
Salaire brut col. 8 =
+ pension patr. col. 9 =
+ risques prof. col. 11 =
- Retenues au col. 15.2

Certifié sincère et véritable et arrêté à la somme de

Le (sous)
Signature
.....

LISTE DE PAIE

Personnel Sous Contrat

Service de
Préfecture de

Mois de au

Période du

Noms et Prénoms	Fonction	Salaire de base	Indemnités diverses	Prime	S/total calcul pension	Personnes à charge	Total brut	Pension patronale 3% col. 6	Pension personnelle 3% col. 6	Risques professionnels 2% col. 6	Soins de santé	Total imposable	Taxe professionnelle			Retenues	Net à payer	Signature
													1	2	3			
1 Baronie Mwirage	Information	170.000	100.000	100.000	100.000	0	270.000	8.100	8.100	0	0	265.800	27.450	200.300	200.300	6.947	293.352	
2 Baronie Mwirage	Information	170.000	100.000	100.000	100.000	0	270.000	8.100	8.100	0	0	265.800	27.450	200.300	200.300	6.947	293.352	
3 Baronie Mwirage	Information	170.000	100.000	100.000	100.000	0	270.000	8.100	8.100	0	0	265.800	27.450	200.300	200.300	6.947	293.352	
4 Baronie Mwirage	Information	170.000	100.000	100.000	100.000	0	270.000	8.100	8.100	0	0	265.800	27.450	200.300	200.300	6.947	293.352	
5 Baronie Mwirage	Information	170.000	100.000	100.000	100.000	0	270.000	8.100	8.100	0	0	265.800	27.450	200.300	200.300	6.947	293.352	
6 Baronie Mwirage	Information	170.000	100.000	100.000	100.000	0	270.000	8.100	8.100	0	0	265.800	27.450	200.300	200.300	6.947	293.352	
7 Baronie Mwirage	Information	170.000	100.000	100.000	100.000	0	270.000	8.100	8.100	0	0	265.800	27.450	200.300	200.300	6.947	293.352	
8 Baronie Mwirage	Information	170.000	100.000	100.000	100.000	0	270.000	8.100	8.100	0	0	265.800	27.450	200.300	200.300	6.947	293.352	
9 Baronie Mwirage	Information	170.000	100.000	100.000	100.000	0	270.000	8.100	8.100	0	0	265.800	27.450	200.300	200.300	6.947	293.352	
10 Baronie Mwirage	Information	170.000	100.000	100.000	100.000	0	270.000	8.100	8.100	0	0	265.800	27.450	200.300	200.300	6.947	293.352	
11 Baronie Mwirage	Information	170.000	100.000	100.000	100.000	0	270.000	8.100	8.100	0	0	265.800	27.450	200.300	200.300	6.947	293.352	
12 Baronie Mwirage	Information	170.000	100.000	100.000	100.000	0	270.000	8.100	8.100	0	0	265.800	27.450	200.300	200.300	6.947	293.352	
13 Baronie Mwirage	Information	170.000	100.000	100.000	100.000	0	270.000	8.100	8.100	0	0	265.800	27.450	200.300	200.300	6.947	293.352	
14 Baronie Mwirage	Information	170.000	100.000	100.000	100.000	0	270.000	8.100	8.100	0	0	265.800	27.450	200.300	200.300	6.947	293.352	
15 Baronie Mwirage	Information	170.000	100.000	100.000	100.000	0	270.000	8.100	8.100	0	0	265.800	27.450	200.300	200.300	6.947	293.352	
16 Baronie Mwirage	Information	170.000	100.000	100.000	100.000	0	270.000	8.100	8.100	0	0	265.800	27.450	200.300	200.300	6.947	293.352	
17 Baronie Mwirage	Information	170.000	100.000	100.000	100.000	0	270.000	8.100	8.100	0	0	265.800	27.450	200.300	200.300	6.947	293.352	
18 Baronie Mwirage	Information	170.000	100.000	100.000	100.000	0	270.000	8.100	8.100	0	0	265.800	27.450	200.300	200.300	6.947	293.352	
19 Baronie Mwirage	Information	170.000	100.000	100.000	100.000	0	270.000	8.100	8.100	0	0	265.800	27.450	200.300	200.300	6.947	293.352	
20 Baronie Mwirage	Information	170.000	100.000	100.000	100.000	0	270.000	8.100	8.100	0	0	265.800	27.450	200.300	200.300	6.947	293.352	
21 Baronie Mwirage	Information	170.000	100.000	100.000	100.000	0	270.000	8.100	8.100	0	0	265.800	27.450	200.300	200.300	6.947	293.352	
22 Baronie Mwirage	Information	170.000	100.000	100.000	100.000	0	270.000	8.100	8.100	0	0	265.800	27.450	200.300	200.300	6.947	293.352	
23 Baronie Mwirage	Information	170.000	100.000	100.000	100.000	0	270.000	8.100	8.100	0	0	265.800	27.450	200.300	200.300	6.947	293.352	
24 Baronie Mwirage	Information	170.000	100.000	100.000	100.000	0	270.000	8.100	8.100	0	0	265.800	27.450	200.300	200.300	6.947	293.352	
25 Baronie Mwirage	Information	170.000	100.000	100.000	100.000	0	270.000	8.100	8.100	0	0	265.800	27.450	200.300	200.300	6.947	293.352	
TOTAL													614.900	10.440	10.440	10.440	10.440	10.440

Vu pour vérification, approbation
Imputation à charge de l'article

Inscrit sous Poste n°
Kigali, le

Le (sous) Gestionnaire des crédits

Vu pour accord,
Le Chef de Service

[Signature]

Total à imputer =
Salaire brut col. 8 =
+ pension pair, col. 9 =
+ risques prof. col. 11 =
- Retenues au col. 15.2

Certifié sincère et véritable et arrêté à la somme de

LISTE DE PAIE

Personnel Sous Contrat

Service de
Préfecture de

Mois de au Période du au

Noms et Prénoms	Fonction	Salaire de base	Indemnités diverses	Prime	S/total calcul pension	Personnes à charge	Total brut	Pension patronale 3% col. 6	Pension personnelle 3% col. 6	Soins de santé	Risques professionnels 2% col. 6	Total imposable	Taxe professionnelle			Retenues		Net à payer	Signature	
													1	2	3	4	5			
1 MUSONDO, Alphonse	Technicien	11.911		2000	614.909		614.909	15.410	15.410		4.457	592.064	30.454	1.043	50	3.089	0.404	410.728		
2 KARANGA, Godefroid	Technicien	11.911					11.911		11.911				11.911	1.043	1.043	50	3.089	0.404	1.753	
3 MUSONDO, Alphonse	Technicien	11.911					11.911		11.911				11.911	1.043	1.043	50	3.089	0.404	1.753	
4 MUSONDO, Alphonse	Technicien	11.911					11.911		11.911				11.911	1.043	1.043	50	3.089	0.404	1.753	
5 MUSONDO, Alphonse	Technicien	11.911					11.911		11.911				11.911	1.043	1.043	50	3.089	0.404	1.753	
6 MUSONDO, Alphonse	Technicien	11.911					11.911		11.911				11.911	1.043	1.043	50	3.089	0.404	1.753	
7 MUSONDO, Alphonse	Technicien	11.911					11.911		11.911				11.911	1.043	1.043	50	3.089	0.404	1.753	
8 MUSONDO, Alphonse	Technicien	11.911					11.911		11.911				11.911	1.043	1.043	50	3.089	0.404	1.753	
9 MUSONDO, Alphonse	Technicien	11.911					11.911		11.911				11.911	1.043	1.043	50	3.089	0.404	1.753	
10 MUSONDO, Alphonse	Technicien	11.911					11.911		11.911				11.911	1.043	1.043	50	3.089	0.404	1.753	
11 MUSONDO, Alphonse	Technicien	11.911					11.911		11.911				11.911	1.043	1.043	50	3.089	0.404	1.753	
12 MUSONDO, Alphonse	Technicien	11.911					11.911		11.911				11.911	1.043	1.043	50	3.089	0.404	1.753	
13 MUSONDO, Alphonse	Technicien	11.911					11.911		11.911				11.911	1.043	1.043	50	3.089	0.404	1.753	
14 MUSONDO, Alphonse	Technicien	11.911					11.911		11.911				11.911	1.043	1.043	50	3.089	0.404	1.753	
15 MUSONDO, Alphonse	Technicien	11.911					11.911		11.911				11.911	1.043	1.043	50	3.089	0.404	1.753	
16 MUSONDO, Alphonse	Technicien	11.911					11.911		11.911				11.911	1.043	1.043	50	3.089	0.404	1.753	
17 MUSONDO, Alphonse	Technicien	11.911					11.911		11.911				11.911	1.043	1.043	50	3.089	0.404	1.753	
18 MUSONDO, Alphonse	Technicien	11.911					11.911		11.911				11.911	1.043	1.043	50	3.089	0.404	1.753	
19 MUSONDO, Alphonse	Technicien	11.911					11.911		11.911				11.911	1.043	1.043	50	3.089	0.404	1.753	
20 MUSONDO, Alphonse	Technicien	11.911					11.911		11.911				11.911	1.043	1.043	50	3.089	0.404	1.753	
21 MUSONDO, Alphonse	Technicien	11.911					11.911		11.911				11.911	1.043	1.043	50	3.089	0.404	1.753	
22 MUSONDO, Alphonse	Technicien	11.911					11.911		11.911				11.911	1.043	1.043	50	3.089	0.404	1.753	
23 MUSONDO, Alphonse	Technicien	11.911					11.911		11.911				11.911	1.043	1.043	50	3.089	0.404	1.753	
24 MUSONDO, Alphonse	Technicien	11.911					11.911		11.911				11.911	1.043	1.043	50	3.089	0.404	1.753	
25 MUSONDO, Alphonse	Technicien	11.911					11.911		11.911				11.911	1.043	1.043	50	3.089	0.404	1.753	
TOTAL		11.911					11.911		11.911				11.911	1.043	1.043	50	3.089	0.404	1.753	

Vu pour vérification, approbation
Imputation à charge de l'article

Inscrit sous poste n°
Kigali, le
Le (sous) Gestionnaire des crédits B

Vu pour accord,
Le Chef de Service

Total à imputer =
Salaire brut col. 8 =
+ pension patr. col. 9 =
+ risques prof. col. 11 =
- Retenues au col. 15.2

Certifié sincère et véritable et arrêté à la somme de

Le (sous) _____

REPUBLIQUE RWANDAISE
• MINISTERE DE L'INDUSTRIE,

Personnel Sons Contract

LISTE DE PAIE

Práctica de

卷之三

卷之三

u pour vérification, approbation

Imputation à charge de l'article

Vu pour accord,

Le Chef de Service

Total à imputer =

salaire brut col. 8 =

Certifié sincère et véritable et arrêté à la somme de

REPUBLICHE RWANDAISE
• MINISTERE DE L'INDUSTRIE,

TT DE L'ARTISANAT

Personnel Sous Contrat

LISTE DE PAIE

Vu pour accord,
Le Chef de Service

Total à imputer =	1.004.693
Salaire brut col. 8 =	1.005.034
+ pension patr. col. 9 =	30.000
+ risques prof. col. 11 =	16.036
- Retenues au col. 15.2	810.426

Certifié sincère et véritable et arrêté à la somme de

Vu pour accord,

Le Chef de Service

Vu pour vérification, approbation
et remputation à charge de l'article

..... inscrit sous poste n°

Kigali, le

Le (sous) Gestionnaire des crédits

LISTE DE PAIE

Personnel Sous Contrat

Service de ...
Prefecture de ...
VIAWA.....

Mois de AOUT 1900 Période du 01 au 31

Noms et Prénoms	Fonction	Salaire de base	Indemnités diverses	Prime	S/total calcul pension	Personnes à charge	Total brut	Pension patronale 3% col. 6	Pension personnelle 3% col. 6	Risques professionnels 2% col. 6	Soins de santé	Total imposable	Taxe professionnelle	Retenues			Net à payer	Signature
														1	2	3		
1 KAMICA SYLVANO	chef école	23.981				5	23.981	719	719	400	133	23.129	1.094	7.776	13.357	*		
2 MACHOMBAKUHEM Pierre	éducateur	19.898				9	19.898	597	597	398	133	19.168	1.076	50	2500	15.542		
3 MUKUSALIMA Antoine	éducateur	17.710				4	17.710	531	531	354	133	17.046	1.056			15.406		
4 VAGUMA Delphin	éducateur	16.693				4	16.693	501	501	334	133	16.059	1.037	50	5.556	9.316		
5 MAFONDOU YAHIA DÉPARTEMENT	éducateur	16.372				6	16.372	491	491	327	108	15.773	965	50	2500	12.250		
6 MAFONDOU J. Baptiste	éducateur	17.194				4	17.194	516	516	344	133	16.545	1.181	50	5.000	10.314		
7 MAFONDOU P. Daniel	éducateur	16.371				6	16.371	491	491	327	108	15.772	1.379	50	5.000	2500	6.043	
8 MAFONDOU Michel	éducateur	16.641				6	16.641	499	499	353	108	16.034	985	50		14.299		
9 MAFONDOU Théophile	éducateur	16.641				6	16.641	499	499	353	108	16.034	1.407	50		10.410		
10 MAFONDOU Pierre	éducateur	16.479				3	16.479	494	494	330	108	15.877	1.184	50	5.000	2500	7.142	
11 MAFONDOU Albert	éducateur	15.906				6	15.906	480	480	320	108	15.390	926	4.250	2916	7.306		
12 MAFONDOU Yves	éducateur	16.500				5	16.500	555	555	370	133	17.820	1.278	50	3.334	2500	10.658	
13 MAFONDOU Yves	éducateur	15.908				5	15.908	465	465	310	108	14.935	1.255	50		13.602		
14 MAFONDOU Alphonse	éducateur	16.216				5	16.216	486	486	324	108	15.622	1.013	50	2500	12.059		
15 MAFONDOU Alberic	éducateur	16.216				5	16.216	486	486	324	108	15.622	1.013	50		12.041		
16 MAFONDOU Gendane	photographe	14.511				5	14.511	435	435	290	108	13.968	1.127					
17 MAFONDOU Annobante	éducateur	15.447				5	15.447	463	463	309	108	14.876	1.293			13.623		
18 MAFONDOU Marcellin	éducateur	15.767				5	15.767	473	473	315	108	15.106	1.295			0.041		
19 MAFONDOU Donatien	éducateur	15.278				5	15.278	450	450	306	108	14.712	1.225	50	4.000	2500	6.937	
20 MAFONDOU Léonides	éducateur	14.823				5	14.823	445	445	296	108	14.270	1.169	50	4.445	8.605		
21 MAFONDOU Charlotte	éducatrice	15.113				5	15.113	453	453	302	108	14.532	1.211	50	4.445	8.846		
22 MAFONDOU Donatille	éducatrice	14.966				5	14.966	449	449	299	108	14.409	1.183	50	3.750	9.426		
23 MAFONDOU Donatienne	éducatrice	10.674				5	10.674	326	326	217	108	10.440	623	50		9.767		
24 MAFONDOU Hélène	éducatrice	10.289				5	10.289	309	309	206	83	9.897	553	50		9.294		
25 MAFONDOU Hélène	éducatrice	9.565				5	9.565	287	287	191	67	9.211	455	2.778		5.978		
TOTAL		370.031					300.831	11.422	11.422	7.615	2.676	366.733	27.432	850	60.336	24503	253.529	

Vu pour accord,
Le Chef de Service

Vu pour vérification, approbation
Imputation à charge de l'article,
Inscrit sous poste n°,
du,
Kigali, le,
Le (sous) Gestionnaire des crédits 

Certifie sincère et véritable et arrête à la somme de,
Salaire brut col. 8 =

+ pension patr. col. 9 =
+ risques prof. col. 11 =
- Retenues au col. 15.2

Total à imputer =

LISTE DE PAIE

Personnel Sous Contrat

Service de ...
Prefecture de ...

Mois de ... 1980 Période du ... 01 au ... 31

Noms et Prénoms	Fonction	2		3		4		5		6		7		8		9		10		11		12		13		14		15		16		17	
		Salaire de base	Indemnités diverses	Prise	S/total calcul pension	Pensionnale	Total brut	Personnes à charge	Risques professionnels	Pension personnelle	3% col. 6	3% col. 6	Risques profes- sionnels	Total imposable	Soins de santé	Taxe professionnelle	1/ Amende	2/ Avance	3/ Prêt	Retenues	Net à payer	Signature											
1+ MURINKINDI Véronique	Labourantin	9.472		9.472	-	9.472	204	204	9.589	203	192	189	67	9.121	441	50	3.000	1083	4.787														
2+ NYAMUGANGA J. N.	Guideur	9.589		9.589	4	9.589	203	203	9.589	203	192	192	67	9.234	364	50	2.776	1250	5.951														
3+ BAKO Chabotella	"	9.589		9.589	-	9.589	203	203	9.589	203	192	192	67	9.011	320	50		1666	6.975														
4+ MUSUMUZA Jean	"	9.359		9.359	5	9.359	201	201	107	201	187	187	67	9.011	405	50		2500	6.106														
5+ KALYERA J. Hippo.	"	9.359		9.359	1	9.359	201	201	9.359	201	187	187	67	9.011	427	50	2.776	1250	4.506														
6+ NYAMASHEKA D. N.	"	9.195		9.195	-	9.195	201	201	9.195	201	184	184	67	8.852	413	50		1666	6.723														
7+ NYAKAZI Landoumard	"	9.195		9.195	2	9.195	201	201	9.195	201	184	184	67	8.499	303	50	2.776	1250	5.360														
8+ NYAMUYAMA Primoque	Planteur	8.651		8.651	-	8.651	201	201	8.651	201	177	177	67	7.924	200	50		7.274															
9+ BASHIRIMANA J. N.	Gardien	7.826		7.826	4	7.826	201	201	7.826	201	157	157	67	7.324	250	50		5.001															
10+ NOTULISI Augustin	"	7.826		7.826	-	7.826	201	201	7.826	201	157	157	67	7.324	250	50		3.722															
11+ UGONDOHOMAise	Vieilleur	6.006		6.006	2	6.006	103	103	6.006	103	122	122	50	5.053	91	50	3.000	3.722															
12+ KUNYAMANA Simon	"	5.969		5.969	-	5.969	179	179	5.969	179	119	119	50	5.740	70			5.670															
13+ HAGUTUMANA Ignace	Aide-jeûne	9.934		9.934	3	9.934	298	298	9.934	298	199	199	67	9.369	434	50	3.419	5.973															
14+ UKUNDAMUKUNGU Didile	"	10.031		10.031	-	10.031	301	301	10.031	301	201	201	63	9.647	911	50		2085	7.003														
15+ URUMITWA D. N.	Gardien	7.598		7.598	2	7.598	228	228	7.598	228	192	192	67	7.303	207	50		1250	5.796														
16+ MULAMUTADA B.	"	7.598		7.598	4	7.598	228	228	7.598	228	192	192	67	7.303	184	50	2.400	1250	3.419														
17+ HAZOBENZINE	"	7.598		7.598	2	7.598	228	228	7.598	228	192	192	67	7.303	207	50	1.057	3.419	3.379														
18+ HAZOBENZINE Vincent	Chasseur	11.250		11.250	-	11.250	337	337	11.250	337	225	225	63	10.030	679	50		2500	9.388														
19+ BAKAMBA G. Graciela	Électricien	13.375		13.375	4	13.375	401	401	13.375	401	267	267	63	12.866	776			12.878															
20+ MUKAMBIZI Ocadoce	Laborantin	14.615		14.615	-	14.615	430	430	14.615	430	292	292	108	14.069	1.141	50		5.000	7.604														
21+ NYAMASHEKA Producent	Labourantin	13.911		13.911	5	13.911	417	417	13.911	417	270	270	108	13.306	702			4.445	7.969														
22+ NYAMASHEKA Victozine	Labourantin	14.051		14.051	-	14.051	422	422	14.051	422	201	201	108	13.301	1.057	50		3.009	8.404														
23+ MURAMVIMA Vincent	"	13.911		13.911	2	13.911	417	417	13.911	417	270	270	108	13.305	1.045	50		2.776	4.446														
24+ MURAMVIMA Ignace	Planteur	7.826		7.826	-	7.826	235	235	7.826	235	157	157	67	7.524	250	50		2.776															
25+ MURAMVIMA Ignace	"	612.909		612.909	2000	614.909	10.446	10.446	614.909	10.446	12.299	12.299	446	30.434	592.054	1.000	99.104	41914	410.722														
TOTAL																																	

Vu pour vérification, approbation
Imputation à charge de l'article

Inscrit sous poste n° du
Kigali, le
Le (sous) Gestionnaire des crédits

Vu pour accord,
Le Chef de Service

Certifié sincère et véritable et arrêté à la somme de
Total à imputer =
Salaire brut col. 8 =
+ pension patr. col. 9 =
+ risques prof. col. 11 =
- Retenues au col. 15.2

Signature

Signature

REPUBLIQUE RWANDAISE
MINISTERE DE L'INDUSTRIE,
TELECOM & INDUSTRIES

Sous Contrat

LISTE DE PAIE

préfecture de

Mois de Novembre

Période du 1er au 15 juillet

Noms et Prénoms	Fonction	2		3		4		5		6		7		8		9		10		11		12		13		14		15		Retenues		16		17	
		Indemnités diverses	Salaire de base	Indemnités diverses	Salaire de base	Prime	S/total calcul pension	Total brut	Personnes à charge	Pension patrimoniale 3% col. 6	Pension personnelle 3% col. 6	Risques professionnels 2% col. 6	Total imposable	Soins de santé	Taxe professionnelle	Général	Amende	Avance	Prêt	3	Prêt	Net à payer	Signature												
MAISONNAVE Hélène	Rebouteuse	13.911	612.909	13.911	614.909	2000	614.909	614.909	-	12.911	417	417	278	108	15.306	1.043	50	3.009	50	3.009	50	0.404													
MAISSET Normandotte		13.911		13.911					-	13.911	417	417	278	108	15.306	1.043	50	3.009	50	3.009	50	1.793													
MARQUETTE Alain	Propriétaire	14.615								14.615	3	14.615	430	292	108	14.069	970	50	3.334	50	3.334	50	9.715												
MARQUETTE Alain	Propriétaire	14.615								13.911	1	13.911	417	417	278	108	15.306	991	50	3.009	50	3.009	50	9.045											
MARQUETTE Alain	Propriétaire	14.615								14.753	3	14.753	443	443	295	108	14.207	1.155	50	3.009	50	3.009	50	13.002											
MARQUETTE Alain	Propriétaire	14.615								13.250	-	13.250	397	397	265	85	12.770	959	50	3.009	50	3.009	50	6.761											
MARQUETTE Alain	Propriétaire	14.615								14.032	6	14.032	421	421	261	108	13.503	740	50	3.009	50	3.009	50	10.213											
MARQUETTE Alain	Propriétaire	14.615								14.170	-	14.170	425	425	263	108	13.637	1.071	50	3.009	50	3.009	50	12.566											
MARQUETTE Alain	Propriétaire	14.615								12.400	1	12.400	372	372	248	93	11.955	804	50	3.009	50	3.009	50	8.599											
MARQUETTE Alain	Propriétaire	14.615								13.434	3	13.434	403	403	269	108	12.943	927	50	3.009	50	3.009	50	5.557											
MARQUETTE Alain	Propriétaire	14.615								13.043	4	13.043	391	391	261	85	12.569	931	50	3.009	50	3.009	50	4.055											
MARQUETTE Alain	Propriétaire	14.615								15.479	4	15.479	464	464	310	108	14.967	1.002	50	3.009	50	3.009	50	2.625											
MARQUETTE Alain	Propriétaire	14.615								12.479	-	12.479	374	374	270	85	12.022	847	50	3.009	50	3.009	50	4.810											
MARQUETTE Alain	Propriétaire	14.615								11.032	6	11.032	353	353	237	85	11.394	934	50	3.009	50	3.009	50	5.913											
MARQUETTE Alain	Propriétaire	14.615								10.899	-	10.899	327	327	218	83	10.409	637	50	3.009	50	3.009	50	2.083											
MARQUETTE Alain	Propriétaire	14.615								10.433	-	10.433	313	313	209	83	10.037	567	50	3.009	50	3.009	50	7.337											
MARQUETTE Alain	Propriétaire	14.615								10.332	-	10.332	310	310	207	83	9.939	553	50	3.009	50	3.009	50	9.336											
MARQUETTE Alain	Propriétaire	14.615								10.332	8	10.332	12.794	12.794	304	83	12.327	889	50	3.009	50	3.009	50	7.499											
MARQUETTE Alain	Propriétaire	14.615								10.332	8	10.332	10.332	10.332	310	83	9.939	553	50	3.009	50	3.009	50	6.036											
MARQUETTE Alain	Propriétaire	14.615								12.663	-	12.663	7.162	7.162	367	83	11.495	777	50	4.286	50	4.286	50	3.082											
MARQUETTE Alain	Propriétaire	14.615								11.936	-	11.936	12.240	12.240	367	83	11.790	819	50	3.009	50	3.009	50	7.022											
MARQUETTE Alain	Propriétaire	14.615								12.731	-	12.731	12.731	12.731	367	83	12.266	809	50	4.000	50	4.000	50	6.921											
MARQUETTE Alain	Propriétaire	14.615								12.240	-	12.240	929.904	929.904	27.095	83	11.790	819	50	4.000	50	4.000	50	6.921											
MARQUETTE Alain	Propriétaire	14.615								12.240	-	12.240	929.904	929.904	27.095	83	11.790	819	50	4.000	50	4.000	50	6.921											
MARQUETTE Alain	Propriétaire	14.615								12.240	-	12.240	929.904	929.904	27.095	83	11.790	819	50	4.000	50	4.000	50	6.921											
MARQUETTE Alain	Propriétaire	14.615								12.240	-	12.240	929.904	929.904	27.095	83	11.790	819	50	4.000	50	4.000	50	6.921											
MARQUETTE Alain	Propriétaire	14.615								12.240	-	12.240	929.904	929.904	27.095	83	11.790	819	50	4.000	50	4.000	50	6.921											
MARQUETTE Alain	Propriétaire	14.615								12.240	-	12.240	929.904	929.904	27.095	83	11.790	819	50	4.000	50	4.000	50	6.921											
MARQUETTE Alain	Propriétaire	14.615								12.240	-	12.240	929.904	929.904	27.095	83	11.790	819	50	4.000	50	4.000	50	6.921											
MARQUETTE Alain	Propriétaire	14.615								12.240	-	12.240	929.904	929.904	27.095	83	11.790	819	50	4.000	50	4.000	50	6.921											
MARQUETTE Alain	Propriétaire	14.615								12.240	-	12.240	929.904	929.904	27.095	83	11.790	819	50	4.000	50	4.000	50	6.921											
MARQUETTE Alain	Propriétaire	14.615								12.240	-	12.240	929.904	929.904	27.095	83	11.790	819	50	4.000	50	4.000	50	6.921											
MARQUETTE Alain	Propriétaire	14.615								12.240	-	12.240	929.904	929.904	27.095	83	11.790	819	50	4.000	50	4.000	50	6.921											
MARQUETTE Alain	Propriétaire	14.615								12.240	-	12.240	929.904	929.904	27.095	83	11.790	819	50	4.000	50	4.000	50	6.921											
MARQUETTE Alain	Propriétaire	14.615								12.240	-	12.240	929.904	929.904	27.095	83	11.790	819	50	4.000	50	4.000	50	6.921											
MARQUETTE Alain	Propriétaire	14.615								12.240	-	12.240	929.904	929.904	27.095	83	11.790	819	50	4.000	50	4.000	50	6.921											
MARQUETTE Alain	Propriétaire	14.615								12.240	-	12.240	929.904	929.904	27.095	83	11.790	819	50</td																

/u pour vérification, approbation

Imputation à charge de l'article ...
transcrit sous poste n°

tu pour accord,

e Chef de Service

Total à imputer =

taille brut cor. 8 =

Certifié sincère et véritable et arrêté à la s

~~Le (sous) Gestionnaire des crédits~~

REPUBLIQUE RWANDAISE
MINISTERE DE L'INDUSTRIE,
ET DE L'ARTISANAT

Personnel Sous Contrat

LISTE DE PAIE

Préfecture de

Mais d'abord une

Páginas di 01 all 31

ai 21

u pour vérification, approbation

Imputation à charge de l'article

✓u pour accord,

Le Chef de Service

Total à imputer =

salaire brut col. 8 =

Certifié sincère et véritable et arrêté à la somme de

REPUBLIQUE RWANDAISE
MINISTERE DE L'INDUSTRIE,
ET DE L'ARTISANAT

Personnel Sous Contrat

LISTE DE PAIE

RECITAL

卷之三

卷之三

228

Vu pour accord, vu pour vérification, approbation

Le Chef de Service

卷之三

卷之三

卷之三

Total à imputer	=	1.044.943
Salaire brut col. 8	=	1.205.254
mission pair. col. 9	=	36.009
squeux prof. col. 11	=	24.056
revenues au col. 15.2	=	210.495

Certifié sincère et véritable et arrêté à la somme de

THE JOURNAL OF CLIMATE

TRADUÇÃO CRÍTICA DE OS DIAIS PINTOS

LISTE DE PAIE

Personnel Sous Contrat

Service de ...
Prefecture de ...

Mois de Août 1906 Période du 01 au 31

Noms et Prénoms	Fonction	Mois de Août 1906			Période du 01 au 31			Mois de Août 1906			Période du 01 au 31			Mois de Août 1906			Mois de Août 1906		
		1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	Signature	
		Salaire de base	Indemnités diverses	Prime	S/total calcul pension	Personnes à charge	Total brut	Pension patronale 3% col. 6	Pension personnelle 3% col. 6	Risques professionnels 2% col. 6	Soins de santé	Total imposable	Taxe professionnelle	1 Amende	2 Avance	3 Prêt	Net à payer		
1 KAYINGA GAVINO	Chef éditeur	23.901			23.901	5	23.901	719	719	400	193	23.129	1.994	7.710		13.357			
2 MUNGUERUZA RENZO	Mécanicien	19.000			19.000	9	19.000	597	597	300	133	19.100	1.076	50	2500	15.548			
3 MUNGUERUZA ANTOINE	Mécanicien	17.710			17.710	4	17.710	531	531	304	133	17.043	1.560			15.456			
4 VAMBAHARALINA	Mécanicien	16.693			16.693	4	16.693	501	501	304	133	16.059	1.137	50	5.536	9.316			
5 MUNGUERUZA MARYLINE	Mécanicien	16.372			16.372	6	16.372	491	491	307	100	15.773	965	50	2500	12.298			
6 MUNGUERUZA J. D. NEGRICHE	Mécanicien	17.194			17.194	4	17.194	516	516	344	133	16.545	1.181	50	5.000	10.314			
7 MUNGUERUZA J. D. NEGRICHE	Mécanicien	16.371			16.371	6	16.371	491	491	327	100	15.772	1.379	50	5.000	6.063			
8 MUNGUERUZA MICHAEL	Mécanicien	16.641			16.641	6	16.641	499	499	353	100	16.034	985	50	5.000	14.999			
9 MUNGUERUZA CHANDOS	Mécanicien	16.644			16.644	6	16.644	499	499	353	100	16.034	1.407	50	5.000	10.410			
10 MUNGUERUZA PIERRE	Mécanicien	16.479			16.479	3	16.479	494	494	310	100	15.077	1.104	50	5.000	11.677			
11 MUNGUERUZA ALEXANDRE	Mécanicien	15.905			15.905	6	15.905	400	400	320	100	15.390	926	50	4.250	2916	7.106		
12 MUNGUERUZA FREDERIC	Mécanicien	16.300			16.300	5	16.300	555	555	370	100	17.030	1.278	50	3.334	2500	10.658		
13 MUNGUERUZA PHILIPPE	Mécanicien	15.303			15.303	6	15.303	463	463	310	100	14.939	1.255	50	3.000	11.632	7.143		
14 MUNGUERUZA ALBERT	Mécanicien	15.210			15.210	5	15.210	406	406	324	100	15.032	1.013	50	3.000	12.059			
15 MUNGUERUZA OCULANDO	Mécanicien	14.311			14.311	6	14.311	439	439	290	100	15.900	1.127	50	5.000	13.041			
16 MUNGUERUZA ANDONIOLA	Mécanicien	15.447			15.447	6	15.447	463	463	209	100	14.876	1.029	50	5.000	11.623			
17 MUNGUERUZA MARYLINE	Mécanicien	15.767			15.767	6	15.767	473	473	315	100	15.106	1.293	50	5.000	0.041			
18 MUNGUERUZA MARCOS	Mécanicien	15.270			15.270	6	15.270	456	456	300	100	14.712	1.329	50	4.000	6.937			
19 MUNGUERUZA FORTIN	Mécanicien	14.023			14.023	6	14.023	445	445	296	100	14.270	1.169	50	4.045	0.008			
20 MUNGUERUZA ZANDRA	Mécanicien	15.113			15.113	6	15.113	453	453	302	100	14.533	1.311	50	5.000	0.046			
21 MUNGUERUZA CHEMISTE	Informaticien	14.966			14.966	6	14.966	449	449	299	100	14.409	1.183	50	3.730	9.476			
22 MUNGUERUZA JEANNE FORTIN	Mécanicien	10.074			10.074	6	10.074	326	326	817	100	10.440	623	50	5.000	9.767			
23 MUNGUERUZA HOPITAL	Mécanicien	10.209			10.209	6	10.209	309	309	806	63	9.397	533	50	5.000	9.294			
24 MUNGUERUZA KIGALI	Mécanicien	9.355			9.355	6	9.355	287	287	791	67	9.311	455	50	5.000	5.976			
25 MUNGUERUZA KIGALI	Mécanicien	370.031			370.031	11.482	11.482	7.615	7.615	27.432	650	60.330	24503	253.551					

Vu pour vérification, approbation

Imputation à charge de l'article

Inscrit sous poste n°

Kigali, le

Le (sous) Gestionnaire des crédits

Vu pour accord,

Le Chef de Service

Total à imputer =

Salaire brut col. 8 =

+ pension patr. col. 9 =

+ risques prof. col. 11 =

- Retenues au col. 15.2

Certifie sincère et véritable et arrété à la somme de

LISTE DE PAIE

Personnel Sous Contrat

Service de ...
Préfecture de ...

Mois de Août 1968 Période du 01 au

Noms et Prénoms	Fonction	Salaire de base	Indemnités diverses	Prime	S/total calcul pension	Personnes à charge	Total brut	Pension patronale 3% col. 6	Pension personnelle 3% col. 6	Soins side santé 2%	Total imposable	Retenues			Net à payer	Signature		
												1	2	3	Prêt 24903	Avance 50.335	Retenue 2083	293.532
1. MUSANGIYI Yves	Rebouteur	3.472			9.472	-	9.472	204	204	1	67	9.121	441	50	3.000	1003	4.787	5.951
2. MUSANGIYI J. S.	Rebouteur	0.300			2.302	4	9.300	200	200	1	67	9.234	453	50	2.770			
3. MUSANGIYI J. S.	Rebouteur	0.300			2.300	-	9.300	200	200	1	67	9.234	453	50	2.770			
4. MUSANGIYI J. S.	Rebouteur	0.300			2.300	5	9.300	201	201	1	67	9.011	320	50	2900			
5. KAGAYA J. N.	Rebouteur	0.300			2.300	1	9.300	201	201	1	67	9.011	405	50	2.770	1250	4.506	5.713
6. MUSANGIYI J. S.	Rebouteur	0.300			2.300	5	9.300	201	201	1	67	9.011	427	50	2.770	1000	5.358	5.358
7. MUSANGIYI J. S.	Rebouteur	0.300			2.300	5	9.300	201	201	1	67	9.011	427	50	2.770			
8. MUSANGIYI J. S.	Rebouteur	0.301			2.301	5	9.301	201	201	1	67	9.011	427	50	2.770			
9. MUSANGIYI J. S.	Rebouteur	0.301			2.301	5	9.301	201	201	1	67	9.011	427	50	2.770			
10. MUSANGIYI J. S.	Rebouteur	0.301			2.301	5	9.301	201	201	1	67	9.011	427	50	2.770			
11. MUSANGIYI J. S.	Rebouteur	0.301			2.301	5	9.301	201	201	1	67	9.011	427	50	2.770			
12. MUSANGIYI J. S.	Rebouteur	0.301			2.301	5	9.301	201	201	1	67	9.011	427	50	2.770			
13. MUSANGIYI J. S.	Rebouteur	0.301			2.301	5	9.301	201	201	1	67	9.011	427	50	2.770			
14. MUSANGIYI J. S.	Rebouteur	0.301			2.301	5	9.301	201	201	1	67	9.011	427	50	2.770			
15. MUSANGIYI J. S.	Rebouteur	0.301			2.301	5	9.301	201	201	1	67	9.011	427	50	2.770			
16. MUSANGIYI J. S.	Rebouteur	0.301			2.301	5	9.301	201	201	1	67	9.011	427	50	2.770			
17. MUSANGIYI J. S.	Rebouteur	0.301			2.301	5	9.301	201	201	1	67	9.011	427	50	2.770			
18. MUSANGIYI J. S.	Rebouteur	0.301			2.301	5	9.301	201	201	1	67	9.011	427	50	2.770			
19. MUSANGIYI J. S.	Rebouteur	0.301			2.301	5	9.301	201	201	1	67	9.011	427	50	2.770			
20. MUSANGIYI J. S.	Rebouteur	0.301			2.301	5	9.301	201	201	1	67	9.011	427	50	2.770			
21. MUSANGIYI J. S.	Rebouteur	0.301			2.301	5	9.301	201	201	1	67	9.011	427	50	2.770			
22. MUSANGIYI J. S.	Rebouteur	0.301			2.301	5	9.301	201	201	1	67	9.011	427	50	2.770			
23. MUSANGIYI J. S.	Rebouteur	0.301			2.301	5	9.301	201	201	1	67	9.011	427	50	2.770			
24. MUSANGIYI J. S.	Rebouteur	0.301			2.301	5	9.301	201	201	1	67	9.011	427	50	2.770			
25. MUSANGIYI J. S.	Rebouteur	0.301			2.301	5	9.301	201	201	1	67	9.011	427	50	2.770			
TOTAL																		

Certifié sincère et véritable et arrêté à la somme de

Vu pour accord,
Le Chef de Service

(Signature)

Vu pour vérification, approbation
Imputation à charge de l'article

Inscrit sous poste n°

Le (sous) Gestionnaire des crédits

Total à imputer =
Salaire brut col. 8 =
+ pension patr. col. 9 =
+ risques prof. col. 11 =
- Retenues au col. 15.2

LISTE DE PAIE

Personnel Sous Contrat

Service de
Préfecture de au

Mois de au Période du au

Noms et Prénoms	Fonction	1		2		3		4		5		6		7		8		9		10		11		12		13		14		15		16		17	
		Salaire de base	Indemnités diverses	Prise 2000	S/total calcul pension	pension	Indemnités diverses	Salaire de base	Fonction	Personnes à charge	Total brut	Pension patronale 3% col. 6	Pension personnelle 3% col. 6	Risques professionnels 2% col. 6	Soins de santé 2% col. 6	Total imposable	Taxe professionnelle	Amende 1.000	Avance 1.000	Retenue 1.000	Prêt 3	Net à payer	Signature												
1 MUSONIYUZA Edouard	Laborant	15.911		13.911		13.911		13.911		417	417	417	417	417	417	1.043	50	5.000	50	5.000	0.404	410.722													
2 MUSONIYUZA Jeanne		15.911		13.911		13.911		13.911		417	417	417	417	417	417	1.043	50	5.000	50	5.000	1.703														
3 MUSONIYUZA Odile	Propriétaire	14.615		14.615		14.615		14.615		420	420	420	420	420	420	1.069	50	5.334	50	5.334	0.715														
4 MUSONIYUZA Odile	Laborant	13.911		13.911		13.911		13.911		417	417	417	417	417	417	1.036	50	5.000	50	5.000	0.849														
5 MUSONIYUZA Odile	Propriétaire	14.750		14.750		14.750		14.750		443	443	443	443	443	443	1.135	50	5.000	50	5.000	1.002														
6 MUSONIYUZA Odile		13.299		13.299		13.299		13.299		397	397	397	397	397	397	1.270	50	5.000	50	5.000	0.761														
7 MUSONIYUZA Odile	Chanteuse	14.002		14.002		14.002		14.002		421	421	421	421	421	421	1.303	50	5.000	50	5.000	10.212														
8 MUSONIYUZA Odile		14.170		14.170		14.170		14.170		425	425	425	425	425	425	1.377	50	5.000	50	5.000	12.366														
9 MUSONIYUZA Odile	Chanteuse	12.400		12.400		12.400		12.400		373	373	373	373	373	373	1.240	50	5.000	50	5.000	0.599														
10 MUSONIYUZA Odile		13.494		13.494		13.494		13.494		403	403	403	403	403	403	1.383	50	5.000	50	5.000	0.557														
11 MUSONIYUZA Odile		13.003		13.003		13.003		13.003		391	391	391	391	391	391	1.360	50	5.000	50	5.000	7.749														
12 OAKONI COLLECTIVE	Propriétaire	15.479		15.479		15.479		15.479		464	464	464	464	464	464	1.607	50	5.000	50	5.000	13.855														
13 OAKONI COLLECTIVE		17.470		17.470		17.470		17.470		571	571	571	571	571	571	1.700	50	5.000	50	5.000	4.810														
14 OAKONI COLLECTIVE	Laborant	11.632		11.632		11.632		11.632		393	393	393	393	393	393	1.124	50	5.000	50	5.000	0.629														
15 OAKONI COLLECTIVE		10.009		10.009		10.009		10.009		317	317	317	317	317	317	1.040	50	5.000	50	5.000	0.912														
16 OAKONI COLLECTIVE	Propriétaire	10.433		10.433		10.433		10.433		374	374	374	374	374	374	1.077	50	5.000	50	5.000	7.337														
17 OAKONI COLLECTIVE		10.392		10.392		10.392		10.392		313	313	313	313	313	313	1.039	50	5.000	50	5.000	9.330														
18 OAKONI COLLECTIVE	Chanteuse	12.794		12.794		12.794		12.794		304	304	304	304	304	304	1.237	50	5.000	50	5.000	7.459														
19 OAKONI COLLECTIVE		10.332		10.332		10.332		10.332		310	310	310	310	310	310	1.077	50	5.000	50	5.000	6.036														
20 OAKONI COLLECTIVE		12.663		12.663		12.663		12.663		300	300	300	300	300	300	1.200	50	5.000	50	5.000	4.036														
21 OAKONI COLLECTIVE		11.936		11.936		11.936		11.936		230	230	230	230	230	230	1.149	50	5.000	50	5.000	3.002														
22 OAKONI COLLECTIVE		7.102		7.102		7.102		7.102		7.162	7.162	7.162	7.162	7.162	7.162	6.017	50	5.000	50	5.000	4.990														
23 OAKONI COLLECTIVE		10.240		10.240		10.240		10.240		367	367	367	367	367	367	1.170	50	5.000	50	5.000	7.032														
24 OAKONI COLLECTIVE		12.731		12.731		12.731		12.731		303	303	303	303	303	303	1.206	50	5.000	50	5.000	8.411														
25 OAKONI COLLECTIVE		12.240		12.240		12.240		12.240		367	367	367	367	367	367	1.170	50	5.000	50	5.000	6.211														
26 TOTAL		2000		2000		2000		2000		929.904	929.904	929.904	929.904	929.904	929.904	6.734	50	5.000	50	5.000	69412	605.309													
																							6000/452694												

Vu pour vérification, approbation
Inputation à charge de l'article
Inscrit sous poste n°
Kigali, le
Le (sous) Gestionnaire des crédits

Vu pour accord,
Le Chef de Service
[Signature]

Total à imputer =
Salaire brut col. 8 =
+ pension patr. col. 9 =
+ risques prof. col. 11 =
- Retenues au col. 15.2

Certifié sincère et véritable et arrêté à la somme de

REPUBLIQUE RWANDAISE
MINISTERE DE L'INDUSTRIE,

ET DE L'ARTISANAT

service de préfecture de

LISTE DE PAIE

Personnel Sous Contrat

Mois de ...

Période du au

Noms et Prénoms	Fonction	Salaire de base	Indemnités diverses	S/total calcul pension	Prime	Total brut	Personnes à charge	Pension patronale 3% col. 6	Pension personnelle 3% col. 6	Risques professionnels 2% col. 6	Soins de santé	Total imposable	Retenues			Net à payer	Signature
													1	2	3		
1 ERNEST BENOIT	Administrateur	2.270		9.270		9.270	2	9.270	270	270	57	8.925	371	50	8.504		
2 ERNEST BENOIT	Platon	6.932		6.932		6.932	1	6.932	209	209	50	6.667	162	50	6.614		
3 ERNEST BENOIT	Secrétaire	7.161		7.161		7.161		7.161	215	215	50	6.896	190	50	6.896		
4 ERNEST BENOIT	Administrateur	10.057		10.057		10.057	5	10.057	304	304	50	9.867	477	50	9.770		
5 ERNEST BENOIT	Vendeur	5.400		5.400		5.400	7	5.400	101	101	50	5.196	115	50	5.133		
6 ERNEST BENOIT	Vendeur	5.400		5.400		5.400	101	5.400	101	101	50	5.196	115	50	5.133		
7 ERNEST BENOIT	Chasseur	11.300		11.300		11.300		11.300	340	340	67	11.157	735	67	11.176		
8 ERNEST BENOIT	Sous-traitant	12.000		12.000		12.000		12.000	360	360	67	11.657	791	67	11.676		
9 ERNEST BENOIT	Secrétaire	6.730		6.730		6.730		6.730	103	103	50	6.490	120	50	6.479		
10 ERNEST BENOIT	Chasseur	11.300		11.300		11.300		11.300	340	340	67	11.157	735	67	11.176		
11 ERNEST BENOIT	Chasseur	15.079		15.079		15.079		15.079	451	451	103	14.519	117	50	14.272		
12 ERNEST BENOIT	Chasseur	12.000		12.000		12.000		12.000	360	360	67	11.557	791	67	11.676		
13 ERNEST BENOIT	Prospecteur	12.000		12.000		12.000		12.000	360	360	67	11.557	633	67	11.589		
14 ERNEST BENOIT	Secrétaire	11.230		11.230		11.230		11.230	337	337	67	10.830	679	67	10.817		
15 ERNEST BENOIT	Chasseur	11.230		11.230		11.230		11.230	337	337	67	10.830	679	67	10.817		
16 ERNEST BENOIT	Chasseur	6.230		6.230		6.230		6.230	147	147	50	7.036	290	50	5.423		
17 ERNEST BENOIT	Chasseur	6.230		6.230		6.230		6.230	147	147	50	7.036	290	50	5.423		
18 ERNEST BENOIT	Chasseur	6.230		6.230		6.230		6.230	147	147	50	7.036	290	50	5.423		
19 ERNEST BENOIT	Chasseur	6.230		6.230		6.230		6.230	147	147	50	7.036	290	50	5.423		
20 ERNEST BENOIT	Chasseur	6.230		6.230		6.230		6.230	147	147	50	7.036	290	50	5.423		
21																	
22																	
3																	
4																	
5																	
																6000 /	
																190.053	76499
																1.160.555	1.160.555
																6250	6250
																67.302	67.302
																1.067.211	1.067.211
																35.249	35.249
																22.171	22.171
																1.095	1.095
																716.041	716.041

Vu pour vérification, approbation

Inscrit sous n° 20

Vu pour accord,

Le Chef de Service

Total à imputer =
Salaire brut col. 8 =

Certifié sincère et véritable et arrêté à la somme de

~~Le~~ (sous) Gestionnaire des crédits B

